ANNEX F-2

RFB Standard (Tier 2)

Office Seating Supply Arrangement E60PQ-120001/F



Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

See Section 1.		
V-i-Cti 1		
Voir Section 1.		

STANDARD REQUEST FOR BID INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-120001/F.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-120001/F.

Solicitation No N° de la demande	Amendment No N° de modification	
1615584	001	
Solicitation closes – La demande prend fin :	File No N° de dossier	
at – à See Section 1 Voir Section 1 on – le See Section 1 Voir Section 1	1615584	

	No of Page/ N° de page			
Date of Solicitation – Date de la demande				
Address inquiries to – Adress	er toute demande de renseignement à :			
See Section 2, Article 4	.1.			
Voir Section 2, Article 4.1				
Destination				
See Section 2, Annex A.				
Voir Section 2, Annexe	A.			

Instructions:

Municipal taxes are not applicable.

Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadians funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas.

Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.

Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur				
Telephone No N° de téléphone				
Facsimile No N° de télécopieur				
Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier				
(type or print)				
Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)				
(A. 1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1				
Signature : Date :				



ΔME	NDM	IENT	001	IS E	RAISED	TO:
MIVIL			vvi	10 F	MIJLD	IU.

1. Amend the RFB document.

Section 1 – Invitation and Instructions to Bidders

Section 2 – Resulting Contract including a list of required goods and services

SECTION 1 – INVITATION AND INSTRUCTIONS TO BIDDER

Terms of the RFB:

This RFB is issued pursuant to the Supplier's Office Seating Supply Arrangement (SA) that forms part of the series of SAs issued by Public Works and Government Services Canada (PWGSC) with the number E60PQ-120001/PQ. The terms and conditions in the Supplier's SA apply to and form part of this RFB. Bidders who submit a bid agree to be bound by those terms and conditions as well as the terms and conditions in this RFB.

□ Competitive or □ Single Conforming Supplier

For Competitive Requirements:

The Bidder must provide the following information WITH the bid:

• The information requested by Canada in Annex A herein;

The Bidder must provide the following information AFTER bid closing, if requested to do so by Canada:

- One or more of the following price justifications:
 - 1. a current published price list indicating the percentage discount available to Canada; or
 - 2. a copy of paid invoices for the like quality and quantity of the goods, services or both sold to other customers; or
 - 3. a price breakdown showing the cost of direct labour, direct materials, purchased items, engineering and plant overheads, general and administrative overhead, transportation, etc., and profit; or
 - 4. any other supporting documentation as requested by Canada.

For Single Conforming Suppliers:

The Bidder must provide the following information WITH the bid:

- The information requested by Canada in Annex A herein;
- One or more of the following price justifications:
 - a current published price list indicating the percentage discount available to Canada; or
 - a copy of paid invoices for the like quality and quantity of the goods, services or both sold to other customers; or
 - 3. a price breakdown showing the cost of direct labour, direct materials, purchased items, engineering and plant overheads, general and administrative overhead, transportation, etc., and profit; or
 - 4. any other supporting documentation as requested by Canada.

\boxtimes	General Stream
\boxtimes	PSAB Stream

Security Requirement (The Security Requirement articles below are only applicable if Section 2, article 2.1.b. herein applies.)

The Bidder must provide the information at article 3. below at the time indicated in article 2.

1	1 .	C_i	_	n	٦i	+i	^	n	_
		١.,	-1	111			()	rı	ч.

RFB Issued by:

- a. the Bidder must hold a valid organization security (VOS) clearance as indicated in Annex B;
- b. the Bidder's proposed individuals requiring access to classified or protected information, assets or sensitive work site(s) must meet the security requirement as indicated in Annex B.
- 2. The conditions in article 1 above must be met by the Bidder
 - a. \square by the closing date of the bid;
 - b. Defore the award of a contract. Bidders are reminded to obtain the required security clearance promptly. Any delay in the award of a contract to allow the successful bidder to obtain the required clearance will be at the entire discretion of the Contracting Authority.
- 3. Bidders are to supply the following information, as a minimum, to demonstrate compliance with the Security Requirement.
 - a. The Bidder's valid VOS clearance number issued by CISD;
 - b. The name of all individuals who will require access to classified or protected information, assets or sensitive work sites. It is desirable to also include their date of birth, their middle name, and their security clearance number issued by CISD.
- 4. For additional information on security requirements, bidders should refer to the **Canadian Industrial Security Directorate (CISD)**, Industrial Program of Public Works and Government Services Canada (http://ssi-iss.tpsgc-pwgsc.gc.ca/index-eng.html) website.

<u>Bid Evaluation</u> (This article is only completed if non-Government of Canada personnel will evaluate bids.)

An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

,						
Identified User's (IU) Department/Agency/Crown Corporation: Office of the Auditor General of Can Contact for this RFB: Beth Cooper	See Section 2, article 4.1 below.					
RFB Closing - Submit Bid:						
Bids must be submitted to the Contracting Authority	on the date and time, location, and in the format					
indicated below.						
By no later than date and time:	Wednesday January 15 th , 2020					
	l					
	2pm EST					
Francis (Billo Lariadia)	Пила					
Format of Bid Submission	Hard Copy					
To physical location (if applicable)	Soft Copy					
To physical location (if applicable)	Not Applicable					
(Hard copy)						
(Hard copy)						
To e-mail address (if applicable)	suppliers@oag-bvg.gc.ca					
10 c mail address (ii applicable)	Suppliers Sug Svg.go.ou					
(Soft copy)						
(Contropy)						
RFB Enquiries						
Unless a different period is listed in the adjacent co	umn, Bidders may					
submit enquires about the RFB to the Contracting A	authority until two <u>2</u> business days					
business days prior to the RFB closing date. Enqui	ries received after the					
timeline indicated may not be answered.						

SECTION 2 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

	Term	s and	Conditions of the Contract	Terms and Conditions of the Contract				
1.			and conditions of Parts 6A and 6 d form part of this Contract.	C of the Supplier's SA within the series E60PQ-120001/PQ				
2.	Security Requirement							
	Anne	x B of	this contract, if applicable. The v (the checked article applies).	e) set out in the Security Requirement Check List attached as Contractor must fulfill the security requirements by meeting the				
2.1 Contractor may be escorted; possession of security clearance not required. Contractor personnel MAY NOT ENTER NOR PERFORM WORK ON sites where PROTECTED or CLASSIFIED information or assets are kept, without an escort provid department or agency for which the work is being performed.				T ENTER NOR PERFORM WORK ON sites where information or assets are kept, without an escort provided by the the work is being performed.				
	b.		Possession of security clearance(s) is required. The Contractor must meet the security clearance requirements contained in the clausing in Annex B herein.					
	C.		There is no security requiren	nent associated with this contract.				
3.	Requ	ireme	ent					
3.1	The C	Contra	ctor must perform the Work liste	d in Annex A herein.				
4.	Autho	orities						
4.1			g Authority / Identified User					
	Name		97.44	Beth Cooper / Marie-Claude Savard				
		<u>,, </u>		Senior Contracting & Procurement Advisor / Contracting &				
	Title:			Procurement Officer				
			t/Agency/Crown Corporation:	The Office of the Auditor General of Canada				
	Addre			240 Sparks St				
	Telep							
	Facsi	mile N	lo.:					
	E-ma	il addr	ess:	Suppliers@oag-bvg.gc.ca				
	The P	roject i		of the department or agency for whom the Work is being carried out ters concerning the technical content of the Work under the Contract.				
4.2	In addition, the PA is also responsible for ensuring that the Supplier's employees and subcontractors requiring access to the site adhere to the allocated time for the Supplier to access the site to deliver and install the furniture in accordance with the master schedule held by the General Contractor (a representative of Canada or a service provider(s) under contract with the Government of Canada).							
	Name) :						
	Title:		4/A man av / C mav va C = == = == +i = =					
			t/Agency/Crown Corporation:					
	Addre		Na.					
		hone						
	Facsi							
4.0	E-ma							
4.3			's Representative					
	AS SE	t out I	n Annex A, Table 9 below.					
_	D-							
5.	Paym		2					
	Metho		Payment					
	Single Payment							

	│						
	If the Contractor's SA indicates acceptance for payment by credit card, that method may be used in						
	conjunction with the above.						
6.	Invoicing						
	Further to the Invoicing terms of Annex E OSTCM, the Contractor will deliver the original and one copy of						
	the invoice to the following address for certification and payment:						
	Name of the organization and contact: The Office of the Auditor General of Canada, Lise Laforest						
	Address: Finance@oag-bvg.gc.ca						
7.	Defence Contract (This clause applies if the box below is checked.)						
	The Contract is a defence contract within the meaning of the <u>Defence Production Act</u> , R.S.C. 1985,						
	□ c. D-1.						

ANNEX A REQUIREMENT and BASIS OF PAYMENT

Bidder to complete: Section B of Tables 1,3,5; Section B of Tables 2,4,6 if applicable; Tables 8 and 9.

In a resulting contract, the term "Bid" means the Supplier's commitment, the term "Bidder" means "Contractor".

1. Category Selection

The requirement includes the following category (ies) of work:	
⊠ Category 1 - Rotary Office	
☐ Category 2 - Rotary Conference	
☐ Category 3 - Side Chair	

GoCUID Rule:

RULE: The IU must identify the GoCUID by using separate line items within the table 1. Each product GoCUID code will be evaluated separately and multiple contracts may be awarded from one solicitation.

Added Features Rule: Allows Identified Users (IUs) the opportunity to enhance a chair's features. Added features are applicable to pre-qualified product only, which provide a non-structural enhancement. Any added feature must have generic specifications.

It is the responsibility of the IU to justify any added feature in a RFB. Justification should be on file in order to defend any complaints during the procurement process. Each added feature must be added by the IU in the bid solicitation (RFB or RFP). Examples include, but are not limited to, finishes, casters (i.e. chrome casters), and upholstery upgrades.

Non-Supply Arrangement (NSA) Rule – Allows Identified Users (IUs) the opportunity to purchase up to 30% NSA chairs of the total combined quantity of chairs. NSA chairs are chairs that do not form part of Annex B Product and Price catalogue of the Supply Arrangement.

NSA chairs must have generic technical specifications and dimensions, and must include tolerances and ranges. Each NSA chair must be added by the IU in the bid solicitation (RFB or RFP). Examples of NSA chairs include, but are not limited to, rotary task stools or intensive use chairs.

An example of 30% of the total combined quantity could be:

- 100 quantity of the Rotary Office Seating (category)
- 50 quantity of the Rotary Conference (category),
- Therefore: up to 45 NSA chairs could be procured within the same solicitation.

Should IUs require assistance or review of their NSA specifications, IU's can send an email including their specifications to TPSGC.PARCNAmeublement-APNCRFurniture.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca for review by the Office Seating Technical Authority prior to solicitation. All NSA chairs are required to meet the associated ANSI/BIFMA testing for Office Seating. Generic Specifications are also found on the Office Seating Website.

Table 1 - Product (Office Chair #1)

	Section A - IU REQUIREMENT		Section B – S	SUPPLIER'S	SBID
#	Description	Qty	Supplier Model Number	Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price]
1	Type of Chair: Rotary Office Stream: General or PSAB GoCUID #: 7OCHNBHLAASSALMTIUDB Headrest: No headrest Backrest Height: High back Lumbar Support: Adjustable Armrests: Height/Width/Swivel Adjustable "T" Arm Seat Depth: Adjustable Seat and Backrest Locks: Lockable or Stoppable in Multiple Positions Tilt Mechanism: Independently Upholstery: Dual Breathable Material Caster Type: for carpeted floors Added Features: 6 chairs (5 - Halifax, 1 - Edmonton): - Small seat pan (approx.: 18.5w x 17d), Backrest upholstery breathable material (mesh) & Seat upholstery breathable material (mesh) 7 chairs (Edmonton): - Large seat pan (approx.: 20w x 21d), Backrest upholstery breathable material (mesh) & Seat upholstery breathable material (mesh) 4 chairs (Halifax): - Backrest upholstery breathable material (mesh) & Seat upholstery breathable material (mesh)	17			

^{*}Not applicable for side chairs

Non-SA (NSA) products forming part of this requirement not to exceed 30% of the **combined firm quantity** of the category total of product(s) above in this table.

The Supply Arrangement holder signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex C.

#	NON-SA Product(s)	Qty	Supplier Part Number	Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1					
				Subtotal	\$

^{**} Must not exceed ceiling prices in SA

Table 2 – Optional Product (chairs) ⊠ Not Applicable

Table 3 - Delivery

Section A - IU REQUIREMENT					Section	n B – SUPPLI	ER'S BID
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will deliver on the date and at the time below**	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$
1	Halifax Office: Maritime Centre 1505 Barrington Street Suite 1140 Halifax, Nova Scotia Canada B3J 3K5 Telephone: 902-426-7721 Deliver to- OAG office on the 11th floor	9	[20-02-07]	Normal Business			
	Edmonton Office: Canada Place 9700 Jasper Avenue Suite 1635 Edmonton, Alberta Canada T5J 4C3 Telephone: 780-495-2028 Deliver to- OAG office on the 16th floor	8	- [20-02-07]	Hours			
*All chai	*All chairs must be delivered prior to March 31 st , 2020.						
A, article **If no da	*Normal Business Hours are 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5. **If no dates and times are added by the Supplier, the Supplier agrees to deliver on the Desired Date and Time.				Subtotal fo	r Deliveries:	\$

 Table 4 − Optional Delivery

 \subseteq Not Applicable

Table 5 - Installation

Section A - IU REQUIREMENT						B – SUF	PPLIER'S BID
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will install on the date and at the time below*	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$
1	Halifax Office: Maritime Centre	9	[20-02-07]	Normal Business	(Y-M-D)		

1505 Barrington Street			Hours	(Time)		
Suite 1140						
Halifax, Nova Scotia						
Canada B3J 3K5						
Telephone: 902-426-						
7721						
Deliver to- OAG office on						
the 11th floor						
Edmonton Office:						
Canada Place						
9700 Jasper Avenue						
Suite 1635						
Edmonton, Alberta	8					
Canada T5J 4C3						
Telephone: 780-495-						
2028						
Deliver to- OAG office on the 16th floor						
	o Supp	lior the	Subt	l otal for Instal	lations:	\$
**If no dates and times are added by the Supplier agrees to install on the Desire			Subti	ulai iui IIISlai	ialions.	φ
*Normal Business Hours are 8:00 – 17						
	.00, as	per SA, Armex				
A, article 5.						

Та	ıble (6 – Optional Ins	tallation Not Applicable					
Та	ble 7	7 – Associated A	Aspects					
1.		holstering Colo						
1.1	pro and in t Wit will	For each of the chairs listed above, within five business days of the award of Contract, the Contractor must provide to the Contracting Authority or Project Authority, information describing all of the upholstery names and colours available within the colour category specified for each chair. The descriptive information is to be in the form of coloured samples or documentation showing the true colours. Within five business days of receipt of all descriptive information, the Contracting Authority or Project Authority will provide the Contractor with a written notice of Canada's colour choices for each of the chairs listed in Annex A.						
			deliver the chairs corresponding to Canada's choice of specific colour(s) within the colour onal charge will be applied to Canada.					
	1							
2.			s to Accommodate the Delivery					
	Loa	ading Dock/Locat	tion: Halifax Office					
2.1.1	А	Location	Maritime Centre 1505 Barrington Street Suite 1140 Halifax, Nova Scotia Canada B3J 3K5					
	В	Dock	Can accommodate up to 43 ft. tractor trailer					
	Exists C Lift Weight capacity: ½ ton maximum Size: 96"w x 84"d							
	D	Door	Size: 60"					
2.1.2	Fre	eight Elevator	Exists: loading dock level					

	any	<u>'</u>)					
	Loa	ding Dock/Location	n: Edmonton Office				
2.2.1	Α	Location	Canada Place 9700 Jasper Avenue Suite 1635 Edmonton, Alberta Canada T5J 4C3				
	В	Dock	Restricted to maximum 5 ton truck				
	С	Lift	Exists Weight capacity: ½ ton maximum Size: 96"w x 84"d				
D Door Size: 60"w x 108"d							
2.2.2	Fre	ight Elevator	Exists: loading dock level				
2.2.3	Oth any	er (specify, if					
		,					
3.	Co	ntinuance of Certi	fications				
	The Bidder certifies that by submitting a bid in response to the RFB, the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, continues to comply with all of the certifications listed in Parts 6A and 6B of the Bidder's SA for Office Seating, as follows:						
3.1	Inte	grity Provisions	•				
3.2			Program for Employment Equity				
3.3	Green Chair Recognition Product Conformance (Applies only to Bidders whose proposed chair(s) are denoted in the SA with this recognition)						
3.4	Pro	duct Conformance					
3.5	Pric	ce Certification (In a	accordance with the SA, Annex E OSTCM)				

Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

1	Product Total (Table 1)	\$
2	Optional Product Total (Table 2)	\$
3	Delivery Total (Table 3)	\$
4	Optional Delivery Total (Table 4)	\$
5	Installation Total (Table 5)	\$
6	Optional Installation Total (Table 6)	\$
7	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4 + 5 +	\$
	6):	
8	Applicable Tax(es):	\$
9	Estimated Total Contract Amount (7+8):	\$

^{*}At contract award, "Total Evaluated (Bid) Price" becomes "Contract Price".

Table 9 – Bidder's Authorized Representative

1.	Bidder's Authorized Representative for the Bid and the Contract					
	Name:	Telephone:				
		Facsimile:				
		E-Mail:				
		Other:				

Table 1 - Product (Office Chair #2)

# Description Qty Supplier Model Number Firm Unit Price** \$		Section A - IU REQUIREMENT		Section B – SUPPLIER'S B		
Stream: General or PSAB GoCUID #: 7OCHNBHLAASSALMTIUBF Headrest: No headrest Backrest Height: High back Lumbar Support: Adjustable Armrests: HeightWidth/Swivel Adjustable "T" Arm Seat Depth: Adjustable Seat and Backrest Locks: Lockable or Stoppable in Multiple Positions Tilt Mechanism: Independently Upholstery: Back Breathable Material/Seat Fabric Caster Type: for carpeted floors Added Features: 77 chairs (1 - Halifax, 4 - Montréal, 3 Edmonton, 69 - Ottawa): - Small seat pan (approx.: 18.5w x 17d), Backrest upholstery breathable material (mesh), Seat upholstery Fabric 13 chairs (1 - Halifax, 2 Montréal, 10 - Edmonton): - Large seat pan (approx.: 20w x 21d), Backrest upholstery breathable material (mesh), Seat upholstery Fabric 61 chairs (2 - Halifax, 27 - Montréal, 32 - Ottawa): - Backrest upholstery breathable material (mesh),	#	Description	Qty		Price**	[Qty x Price]
Seat upholstery Fabric	2	Stream: General or PSAB GoCUID #: 7OCHNBHLAASSALMTIUBF Headrest: No headrest Backrest Height: High back Lumbar Support: Adjustable Armrests: Height/Width/Swivel Adjustable "T" Arm Seat Depth: Adjustable Seat and Backrest Locks: Lockable or Stoppable in Multiple Positions Tilt Mechanism: Independently Upholstery: Back Breathable Material/Seat Fabric Caster Type: for carpeted floors Added Features: 77 chairs (1 - Halifax, 4 - Montréal, 3 Edmonton, 69 - Ottawa): - Small seat pan (approx.: 18.5w x 17d), Backrest upholstery breathable material (mesh), Seat upholstery Fabric 13 chairs (1 - Halifax, 2 Montréal, 10 - Edmonton): - Large seat pan (approx.: 20w x 21d), Backrest upholstery breathable material (mesh), Seat upholstery Fabric 61 chairs (2 - Halifax, 27 - Montréal, 32 - Ottawa):	151			

*Not applicable for side chairs

Non-SA (NSA) products forming part of this requirement not to exceed 30% of the **combined firm quantity** of the category total of product(s) above in this table.

The Supply Arrangement holder signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex C.

#	NON-SA Product(s)	Qty	Supplier Part Number	Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1					
				Subtotal	\$

^{**} Must not exceed ceiling prices in SA

Table 3 - Delivery

Table 3 – Delivery Section A - IU REQUIREMENT Section B – SUPPLIER'S BID								
	Section A - IU RE		B – SUPPLI	ER'S BID				
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will deliver on the date and at the time below**	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$	
	Halifax Office: Maritime Centre 1505 Barrington Street Suite 1140 Halifax, Nova Scotia Canada B3J 3K5 Telephone: 902-426-7721 Deliver to- OAG office on the 11th floor	4						
	Montréal Office: 1255 Peel Street Suite 545 Montréal, Quebec Canada H3B 2T9 Telephone: 514-283-6086 Deliver to- OAG office on the 5th floor	33	[20-02-07]	Normal				
2	Edmonton Office: Canada Place 9700 Jasper Avenue Suite 1635 Edmonton, Alberta Canada T5J 4C3 Telephone: 780-495-2028 Deliver to- OAG office on the 16th floor	13			Business Hours			
	Ottawa Office: C.D. Howe Building	25	[20-02-21]					
	240 Sparks Street Ottawa, Ontario K1A 0G6 Canada Telephone: 613-952-0213 Deliver to- loading dock	25	[20-02-28]					
		25	[20-03-06]					
	Kent St. entrance west side of building	26	[20-03-13]					

^{*}All chairs must be delivered prior to March 31st, 2020.

*Normal Business Hours are 8:00 – 17:00, as per SA, Annex	Subtotal for Deliveries:	\$
A, article 5.		
**If no dates and times are added by the Supplier, the		
Supplier agrees to deliver on the Desired Date and Time.		

Table 4 – Optional Delivery ⊠ Not Applicable

Table 5 - Installation

	Section A - IU RE		Section	B – SUF	PPLIER'S BID		
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will install on the date and at the time below*	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$
	Halifax Office: Maritime Centre 1505 Barrington Street Suite 1140 Halifax, Nova Scotia Canada B3J 3K5 Telephone: 902-426- 7721 Deliver to- OAG office on the 11th floor	4					
2	Montréal Office: 1255 Peel Street Suite 545 Montréal, Québec Canada H3B 2T9 Telephone: 514-283- 6086 Deliver to- OAG office on the 5th floor	33	[20-02-07]	Normal Business Hours	(Y-M-D) (Time)		
	Edmonton Office: Canada Place 9700 Jasper Avenue Suite 1635 Edmonton, Alberta Canada T5J 4C3 Telephone: 780-495- 2028 Deliver to- OAG office on the 16th floor	13					
	Ottawa Office: Not applicable.						
**If no dates and times are added by the Supplier, the Supplier agrees to install on the Desired Date and Time. *Normal Business Hours are 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5.				Subt	otal for Instal	lations:	\$

Table 7 – Associated Aspects

1.		holstering Colou									
			s listed above, within five business days of the award of Contract, the Contractor must								
			cting Authority or Project Authority, information describing all of the upholstery names								
	and colours available within the colour category specified for each chair. The descriptive information is to be										
	III U	in the form of coloured samples or documentation showing the true colours.									
1.1	\//it	hin five husiness (days of receipt of all descriptive information, the Contracting Authority or Project Authority								
1											
		will provide the Contractor with a written notice of Canada's colour choices for each of the chairs listed in Annex A.									
	AIII	ilex A.									
	The	The Contractor will deliver the chairs corresponding to Canada's choice of specific colour(s) within the colour									
			nal charge will be applied to Canada.								
	Juli	ogory. The addition	That sharge will be applied to canada.								
2.	Cai	nada's Facilities	to Accommodate the Delivery								
	Loa	ading Dock/Location	on: Halifax Office								
			Maritime Centre								
			1505 Barrington Street								
	Α	Location	Suite 1140								
		200duon	Halifax, Nova Scotia								
2.1.1			Canada B3J 3K5								
	В	Dock	Can accommodate up to 43 ft. tractor trailer								
			Exists								
	С	Lift	Weight capacity: ½ ton maximum								
			Size: 96"w x 84"d								
	D	Door	Size: 60"								
2.1.2	Fre	eight Elevator	cists: loading dock level								
2.1.3		ner (specify, if									
2.1.3	any	/)									
	Loa	ading Dock/Location	on: Montréal Office								
			1255 Peel Street								
	۸	Location	Suite 545								
	Α	Location	Montréal, Québec								
004			Canada H3B 2T9								
2.2.1	В	Dock	Restricted to height of 11 ft. and cube van with maximum 10 ft. box								
			Exists								
	С	Lift	Weight capacity: ½ ton maximum								
			Size: 44"w x 76"d								
	D	Door	Size: 46"								
2.2.2		eight Elevator	Exists: loading dock level								
2.2.3		ner (specify, if									
۷.۷.۵	any										
	Loa	ading Dock/Location	on: Edmonton Office								
			Canada Place								
			9700 Jasper Avenue								
	Α	Location	Suite 1635								
2.3.1			Edmonton, Alberta								
2.3.1			Canada T5J 4C3								
	В	Dock	Restricted to maximum 5 ton truck								
			Exists								
	С	Lift	Weight capacity: ½ ton maximum								
			Size: 96"w x 84"d								
		•									

	D	Door	Size: 60"w x 108"d
2.3.2	Fre	eight Elevator	Exists: loading dock level
2.3.3	Oth	ner (specify, if	
2.0.0	any	/	
	Loa	ading Dock/Location	
			C.D. Howe Building
	Α	Location	240 Sparks Street
	, ·	Location	Ottawa, Ontario
2.4.1			K1A 0G6 Canada
2.7.1	В	Dock	Restricted to height of 12 ft 6 in and 5 ton truck
	С		Exists
		C Lift	Weight capacity: ½ ton maximum
			Size: 65"w x 90"d
	D	Door	Size: 54"
2.4.2	Fre	eight Elevator	Exists - loading dock level
2.4.3	Oth	ner (specify, if	
2.1.0	any	<u>/) </u>	
3.		ntinuance of Certi	
			at by submitting a bid in response to the RFB, the Bidder, and any of the Bidder's
			is a Joint Venture, continues to comply with all of the certifications listed in Parts 6A
			SA for Office Seating, as follows:
3.1		egrity Provisions	
3.2			Program for Employment Equity
3.3			ion Product Conformance (Applies only to Bidders whose proposed chair(s) are denoted
		he SA with this rec	ŭ i
3.4		duct Conformance	
3.5	Prid	ce Certification (In a	accordance with the SA, Annex E OSTCM)

Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

1	Product Total (Table 1)	\$	
2	Optional Product Total (Table 2)	\$	
3	Delivery Total (Table 3)	\$	
4	Optional Delivery Total (Table 4)	\$	
5	Installation Total (Table 5)	\$	
6	Optional Installation Total (Table 6)	\$	
7	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4 + 5 +	\$	
	6):		
8	Applicable Tax(es):	\$	
9	Estimated Total Contract Amount (7+8):	\$	

^{*}At contract award, "Total Evaluated (Bid) Price" becomes "Contract Price".

Table 9 - Bidder's Authorized Representative

1.	Bidder's Authorized Representative for the Bid and the	ne Contract
	Name:	Telephone:
		Facsimile:
		E-Mail:
		Other:

Table 1 - Product (Office Chair #3)

	Section A - IU REQUIREMENT		Section B – S	SUPPLIER'S	SBID
#	Description	Qty	Supplier Model Number	Firm Unit Price**	Extended Total [Qty x Price]
3	Type of Chair: Rotary Office Stream: General or PSAB GoCUID #: 7OCHNBHLAASSALMTIUDF Headrest: No headrest Backrest Height: High back Lumbar Support: Adjustable Armrests: Height/Width/Swivel Adjustable "T" Arm Seat Depth: Adjustable Seat and Backrest Locks: Lockable or Stoppable in Multiple Positions Tilt Mechanism: Independently Upholstery: Dual Fabric Caster Type: for carpeted floors Added Features: 2 chairs (2 - Vancouver): - Small seat pan (approx.: 18.5w x 18d), Backrest upholstery Fabric, Seat upholstery Fabric 5 chairs (5 - Vancouver): - Large seat pan (approx.: 20w x 21d), Backrest upholstery Fabric, Seat upholstery Fabric 115 chairs (15 - Vancouver, 100 - Ottawa): - Backrest upholstery Fabric, Seat upholstery Fabric	- 122			

*Not applicable for side chairs

Non-SA (NSA) products forming part of this requirement not to exceed 30% of the **combined firm quantity** of the category total of product(s) above in this table.

The Supply Arrangement holder signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex C.

#	NON-SA Product(s)	Qty	Supplier Part Number	Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1					
				Subtotal	\$

^{**} Must not exceed ceiling prices in SA

Table 3 - Delivery

	Section A - IU RE	EQUIREN	/IENT		Section	n B – SUPPLI	ER'S BID
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will deliver on the date and at the time below**	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$
3	Vancouver Office: Library Square 300 West Georgia Street Suite 1020 Vancouver, British Columbia Canada V6B 6B4 Telephone: 604-666-3596 Deliver to- OAG office on the 10th floor	22	[20-02-07]	Normal Business			
	Ottawa Office: C.D. Howe Building 240 Sparks Street Ottawa, Ontario K1A 0G6 Canada Telephone: 613-952-0213 Deliver to- loading dock Kent St. entrance west side of building	50	[20-02-07]	Hours			
		50	[20-02-14]				
*All chairs must be delivered prior to March 31 st , 2020.							
*Normal Business Hours are 8:00 – 17:00, as per SA, Annex A, article 5. **If no dates and times are added by the Supplier, the Supplier agrees to deliver on the Desired Date and Time.					Subtotal fo	r Deliveries:	\$

Table 4 – Optional Delivery ⊠ Not Applicable

Table 5 – Installation

	Section A - IU REQUIREMENT					B – SUF	PPLIER'S BID
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will install on the date and at the time below*	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$
3	Vancouver Office: Library Square 300 West Georgia Street Suite 1020	22	[20-02-07]	Normal Business Hours			

	Vancouver, British						
ļ	Columbia						
ł	Canada V6B 6B4						
ļ	Telephone: 604-666-						
	3596						
	Deliver to- OAG office on						
ļ	the 10th floor						
ļ	Ottawa Office:						
ļ	Not applicable						
ļ	**If no dates and times are added by the	ne Supp	lier, the	Subto	otal for Instal	lations:	\$
ł	Supplier agrees to install on the Desire	ed Date	and Time.				
*Normal Business Hours are 8:00 – 17:00, as per SA, Annex							
ļ	A, article 5.						
	,						

Table 6 – Optional Installation ⊠ Not Applicable

Та	ble 7	7 – Associated As	spects
1.		holstering Colour	
1.1	For pro and in the With will	reach of the chairs vide to the Contract d colours available he form of coloured hin five business of	s listed above, within five business days of the award of Contract, the Contractor must cting Authority or Project Authority, information describing all of the upholstery names within the colour category specified for each chair. The descriptive information is to be d samples or documentation showing the true colours. It is a colour category specified for each chair. The descriptive information is to be descriptive or documentation showing the true colours. It is a colour choice of Canada's colour choices for each of the chairs listed in
			eliver the chairs corresponding to Canada's choice of specific colour(s) within the colour hal charge will be applied to Canada.
	1		
2.			to Accommodate the Delivery
	Loa	ading Dock/Locatio	n: Vancouver Office
2.1.1	Α	Location	Library Square 300 West Georgia Street Suite 1020 Vancouver, British Columbia Canada V6B 6B4
	В	Dock	Restricted to height of 10 ft. 6 in.
	С	Lift Door	Exists Weight capacity: ½ ton maximum Size: 75"w x 64"d Size: 52"
2.1.2	_	ight Elevator	Exists - loading dock level
		er (specify, if	LAISIS TOUGHTY WOOK TEVET
2.1.3	any		
	Loa	ading Dock/Location	n: Ottawa Office
2.2.1	C.D. Howe Building 240 Sparks Street Ottawa, Ontario		240 Sparks Street
	В	Dock	Restricted to height of 12 ft 6 in and 5 ton truck
	С	Lift	Exists Weight capacity: ½ ton maximum

			Size: 65"w x 90"d					
	D	Door	Size: 54"					
2.2.2	2 Freight Elevator Exists - loading dock level							
2.2.3	Other (specify, if							
2.2.3	any	/)						
3.	Co	ntinuance of Cert	tifications					
	The	The Bidder certifies that by submitting a bid in response to the RFB, the Bidder, and any of the Bidder's						
	me	mbers if the Bidde	er is a Joint Venture, continues to comply with all of the certifications listed in Par	rts 6A				
	and	d 6B of the Bidder'	s SA for Office Seating, as follows:					
3.1	Inte	egrity Provisions	•					
3.2	Fed	deral Contractor's	Program for Employment Equity					
3.3	Gre	een Chair Recogni	ition Product Conformance (Applies only to Bidders whose proposed chair(s) are	edenoted				
3.3	in the SA with this recognition)							
3.4	Product Conformance							
3.5	Price Certification (In accordance with the SA, Annex E OSTCM)							

Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

1	Product Total (Table 1)	\$
2	Optional Product Total (Table 2)	\$
3	Delivery Total (Table 3)	\$
4	Optional Delivery Total (Table 4)	\$
5	Installation Total (Table 5)	\$
6	Optional Installation Total (Table 6)	\$
7	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4 + 5 +	\$
	6):	
8	Applicable Tax(es):	\$
9	Estimated Total Contract Amount (7+8):	\$

^{*}At contract award, "Total Evaluated (Bid) Price" becomes "Contract Price".

Table 9 - Bidder's Authorized Representative

_				
	1.	Bidder's Authorized Representative for the Bid and the Contract		
		Name:		Telephone:
				Facsimile:
				E-Mail:
				Other:

Table 1 - Product (Office Chair #4)

		Section A - IU REQUIREMENT	Section B – S	SUPPLIER'S	BID	
:	#	Description	Qty	Supplier Model Number	Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
	1					

*Not applicable for side chairs

** Must not exceed ceiling prices in SA

Non-SA (NSA) products forming part of this requirement not to exceed 30% of the **combined firm quantity** of the category total of product(s) above in this table.

The Supply Arrangement holder signs, and certifies that all the NSA products offered will conform to all specifications and meet the testing requirements detailed at Annex C.

#	NON-SA Product(s)	Qty	Supplier Part Number	Firm Unit Price** \$	Extended Total [Qty x Price] \$
1	Type of Chair: Rotary Office Stream: General or PSAB GoCUID #: 7OCHNBHLAASSALMTIUBF Headrest: No headrest Backrest Height: High back Lumbar Support: Adjustable Armrests: Height/Width/Swivel Adjustable "T" Arm Seat Depth: Adjustable Seat and Backrest Locks: Lockable or Stoppable in Multiple Positions Tilt Mechanism: Independently Upholstery: Back Breathable Material/Seat VINYL Caster Type: for carpeted floors Added Features: 123 chairs (Ottawa): - Backrest upholstery breathable material (mesh), Seat upholstery VINYL	123			
				Subtotal	\$

Table 2 – Optional Product (chairs) ⊠ Not Applicable

Table 3 – Delivery

	Section A - IU R	Section	n B – SUPPLI	ER'S BID			
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will deliver on the date and at the time below**	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$
	Ottawa Office: C.D. Howe Building	25	[20-02-21]				
1	240 Sparks Street Ottawa, Ontario K1A 0G6 Canada Telephone: 613-952-0213	25	[20-02-28]				
1		25	[20-03-06]				
	Deliver to- loading dock Kent St. entrance west	24	[20-03-13]				

	side of building	24	[20-03-20]				
*All chai	*All chairs must be delivered prior to March 31 st , 2020.						
A, article **If no da	Business Hours are 8:00 – 17 5. Ites and times are added by that agrees to deliver on the Desir	ne Suppli	er, the		Subtotal fo	r Deliveries:	\$

Table 4 – Optional Delivery ⊠ Not Applicable

Table 5 – Installation

	Section A - IU R	EQUIRE		Section	B – SUF	PPLIER'S BID	
Product Item # from Table 1	Location	Qty	Desired Date (YY/MM/DD)	Desired Time: *	Supplier will install on the date and at the time below*	Firm Price \$	Extended Total (Qty x Price) \$
1	Ottawa Office: Not applicable.						
Supplier ag	es and times are added by the grees to install on the Desire usiness Hours are 8:00 – 17	Subto	otal for Instal	lations:	\$		

Table 6 - Optional Installation ☐ Not Applicable

Table 7 – Associated Aspects

1.	Hn	holstering Colour				
1.	•					
	pro	For each of the chairs listed above, within five business days of the award of Contract, the Contractor must provide to the Contracting Authority or Project Authority, information describing all of the upholstery names and colours available within the colour category specified for each chair. The descriptive information is to be in the form of coloured samples or documentation showing the true colours.				
1.1	Within five business days of receipt of all descriptive information, the Contracting Authority or Project Authority will provide the Contractor with a written notice of Canada's colour choices for each of the chairs listed in Annex A. The Contractor will deliver the chairs corresponding to Canada's choice of specific colour(s) within the colour					
	The	e Contractor will de		e colour		
	The	e Contractor will de	eliver the chairs corresponding to Canada's choice of specific colour(s) within the hal charge will be applied to Canada.	e colour		
2.	The cat	e Contractor will de egory. No addition		e colour		
2.	The	e Contractor will de egory. No addition	nal charge will be applied to Canada. to Accommodate the Delivery	e colour		
2.	The	e Contractor will de egory. No addition nada's Facilities t	nal charge will be applied to Canada. to Accommodate the Delivery	e colour		
2 . 2.1.1	The cat	e Contractor will de regory. No addition nada's Facilities to adding Dock/Location	to Accommodate the Delivery on: Ottawa Office	e colour		
	The	e Contractor will de egory. No addition nada's Facilities t	to Accommodate the Delivery on: Ottawa Office C.D. Howe Building	e colour		

	Ÿ		Restricted to height of 12 ft 6 in and 5 ton truck			
			Exists			
	С	C Lift	Weight capacity: ½ ton maximum			
			Size: 65"w x 90"d			
	D	Door	Size: 54"			
2.1.2			Exists - loading dock level			
2.1.3	Oth	ner (specify, if				
2.1.3	any	/)				
3.	Co	ntinuance of Certi	fications			
	The	e Bidder certifies th	at by submitting a bid in response to the RFB, the Bidder, and any of the Bidder's			
	me	mbers if the Bidder	is a Joint Venture, continues to comply with all of the certifications listed in Parts 6A			
	and	d 6B of the Bidder's	SA for Office Seating, as follows:			
3.1	Integrity Provisions					
3.2	Federal Contractor's Program for Employment Equity					
3.3	Green Chair Recognition Product Conformance (Applies only to Bidders whose proposed chair(s) are denoted					
3.3	in t	he SA with this rec	ognition)			
3.4	Pro	duct Conformance				
3.5	Pric	ce Certification (In	accordance with the SA, Annex E OSTCM)			

Table 8 - Bid Evaluation and Contract Total (Canada may complete if not completed by the Bidder)

	io o Bia Evaluation and Contract Fotal (Canada in	ay complete it not completed by the Biddely
1	Product Total (Table 1)	\$
2	Optional Product Total (Table 2)	\$
3	Delivery Total (Table 3)	\$
4	Optional Delivery Total (Table 4)	\$
5	Installation Total (Table 5)	\$
6	Optional Installation Total (Table 6)	\$
7	Total Evaluated (Bid) Price* (1 + 2 + 3 + 4 + 5 +	\$
	6):	
8	Applicable Tax(es):	\$
9	Estimated Total Contract Amount (7+8):	\$

^{*}At contract award, "Total Evaluated (Bid) Price" becomes "Contract Price".

Table 9 – Bidder's Authorized Representative

1.	Bidder's Authorized Representative for the Bid and the Contract	
	Name:	Telephone:
		Facsimile:
		E-Mail:
		Other:

$$\label{eq:continuous} \begin{split} & \text{Solicitation No. - N}^{\circ} \text{ de l'invitation} \\ & E60PQ-120001/F \\ & \text{Client Ref. No. - N}^{\circ} \text{ de réf. du client} \\ & E60PQ-120001/F \end{split}$$

Amd. No. - N° de la modif. 002 File No. - N° du dossier pq993~E60PQ-120001/F

Buyer ID - Id de l'acheteur $pq993\\ \text{CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME}$

ANNEX B SECURITY REQUIREMENTS

A. The security requirements set out in the attached Security Requirements Check List (SRCL) apply to and form part of the Contract.

 $\label{eq:continuity} \begin{array}{l} \text{Solicitation No. - N}^{\circ} \text{ de l'invitation} \\ E60PQ-120001/F \\ \text{Client Ref. No. - N}^{\circ} \text{ de réf. du client} \\ E60PQ-120001/F \end{array}$

Amd. No. - N° de la modif. 002 File No. - N° du dossier pq993~E60PQ-120001/F

Buyer ID - Id de l'acheteur pq993 CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

ANNEX C NON SUPPLY ARRANGEMENT (NSA) PRODUCTS

This Annex includes the additional Specifications, Certifications associated with NSA products forming part of the requirement.

1. Specifications

Vinyl Seat (see Non-SA table)

Products not available under the Supply Arrangement (SA) must have generic specifications and the dimensions must include the necessary tolerances and ranges. Identified Users should not use a manufacturer's brochure or specifications in their solicitation documents.

2. Certification

NSA Product Conformance (Required precedent to Issuance of a contract)

• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	offered will conform to all specifications indicated in ng and performance requirements found at ANNEX A-1.1 able.
Supplier's Signature	Date

NSA Product Conformance Certification (applies after contract award)

The Supplier warrants that the NSA Product Conformance Certification submitted by the Supplier with its bid is accurate and complete. The Supplier must keep proper records and documentation relating to the NSA product conformance and the testing requirements in this Annex, as applicable. The Supplier must not, without obtaining the prior written consent of the SAA, dispose of any such records or documentation until the expiration of the Contract or the expiry date of the Warranty, whichever is later. All such records and documentation must at all times during the retention period be open to audit, inspection and examination by the representatives of Canada, who may make copies and take extracts.

In addition, the Supplier must provide representatives of the SAA access to all locations where any part of the Work is being performed at any time during working hours. Representatives of the SAA may examine and test the Work as they see fit. The Supplier must provide all assistance and access to facilities, test pieces, samples and documentation that the representatives of the SAA may reasonably require for the carrying out of the inspection, which may also include the submission of test reporting documentation as listed in Annex A and E. The Supplier must forward such test pieces, samples and/or documentation that may also include letters of certification from the laboratories to such person or location as the representatives of the SAA specifies.



Contract Number / Numéro du contrat 1615584	
Security Classification / Classification de sécurité unclassified	

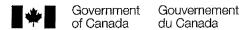
SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL)

PART A - CONTRACT INFORM					JALA	SECURITE (LVERS)			
Originating Government Depa Ministère ou organisme gouve	rtment or Organizat	ion /			2. Branch Facil	n or Directorate / Direction géne	érale o	u Dire	ction
3. a) Subcontract Number / Num			3. b) Name and	d Address		ontractor / Nom et adresse du s	sous-tr	aitant	
4. Brief Description of Work / Bre									
	•								
RFB for Office Seating	under Supply A	rrangement E60I	2Q-120001/I	-					
5 -2 1450 0		, ,						l Ni-	
5. a) Will the supplier require acc Le fournisseur aura-t-il accè							V	No Non	Ye Ou
5. b) Will the supplier require acc	ess to unclassified i	military technical data	subject to the	provision	s of the T	echnical Data Control		No	Ye:
Regulations? Le fournisseur aura-t-il accè	es à des données te	chniques militaires no	on classifiées qu	ui sont as	sujetties	aux dispositions du Règlement		Non	L Qu
sur le contrôle des données			•		<u> </u>				
Indicate the type of access red	quired / Indiquer le t	ype d'accès requis							
6. a) Will the supplier and its emp	oloyees require acce	ess to PROTECTED a	and/or CLASSII	TED info	rmation o	r assets?		No	Yes
Le fournisseur ainsi que les			nements ou à c	les biens	PROTEG	SES et/ou CLASSIFIES?	Y	Noń	U Oui
(Specify the level of access (Préciser le niveau d'accès e			uestion 7. c)						
6. b) Will the supplier and its emp	loyees (e.g. cleaner	s, maintenance pers	onnel) require a	ccess to	restricted	access areas? No access to		No	Yes
PROTECTED and/or CLASS	SIFIED information of	or assets is permitted	!>				V	Non	Ll Oui
à des renseignements ou à					es zones	d'accès restreintes? L'accès			
6. c) Is this a commercial courier	or delivery requirem	ent with no overnight	storage?					No	Yes
S'agit-il d'un contrat de mess	sagerie ou de livrais	on commerciale sans	s entreposage o	de nuit?		•	V	Non	L Oui
7. a) Indicate the type of informati	on that the supplier	will be required to ac	cess / Indiguer	le type d'	'informatio	on auquel le fournisseur devra	avoir a	ccès	
Canada		NATO	OTAN			Foreign / Étranger			
7. b) Release restrictions / Restric	tions relatives à la c								
No release restrictions Aucune restriction relative		All NATO countries	1 1			No release restrictions Aucune restriction relative		1	
à la diffusion		Tous les pays de l'O	JIAN			à la diffusion	<u> </u>]	
Not releasable À ne pas diffuser									
A tie pas dilidsei	_		F7			,		1	
Restricted to: / Limité à :		Restricted to: / Limit	éà:			Restricted to: / Limité à :		·	
Specify country(ies): / Préciser le	(s) pays :	Specify country(ies)	: / Préciser le(s) pays :		Specify country(jes): / Précise	er le(s)	pays:	:
. c) Level of information / Niveau	d'information								
PROTECTED A		NATO UNCLASSIFI				PROTECTED A			
PROTÉGÉ A L		NATO NON CLASSI				PROTÉGÉ A PROTECTED B			
PROTECTED B PROTÉGÉ B		NATO DIFFUSION F				PROTÉGÉ B			
PROTECTED C		NATO CONFIDENTI				PROTECTED C			
PROTÉGÉ C	 1 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	NATO CONFIDENTI			ALCOHOL:	PROTÉGÉ C			
CONFIDENTIAL	🚽 ar ibe a a serii al abbitate 📙	NATO SECRET		Ħ		CONFIDENTIAL			
CONFIDENTIEL		NATO SECRET		اللا		CONFIDENTIEL			
SECRET	 Control of the Control of the Control	COSMIC TOP SECR				SECRET			
SECRET		COSMIC TRÈS SEC	RET			SECRET			
TOP SECRET					12 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	TOP SECRET			
TRÈS SECRET						TRÈS SECRET	= .:	(Violation) Georgeographic	
TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT)				1000000		TOP SECRET (SIGINT) TRÈS SECRET (SIGINT)			
TEO OLUTE (OIGHVI)	Team and Selected Additional Co	regisebusia balija Villesii iliki kili	un /automotifika kulifiki	- 6:54 sq (\$100 T)	4.795.44 (95.4 <mark>)</mark>	THEO OLONE F (ORGINI)			90.890 NEPT 11

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité unclassified

Canadä



du Canada

Contract Number / Numéro du contrat 1615584

Security Classification / Classification de sécurité unclassified

8. Will the supple Le fournisse If Yes, indication Dans l'affirm 9. Will the supple Le fournisse	nued) / PARTIE A (suite) Dier require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED COMSEC information or assets? ur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? te the level of sensitivity: ative, indiquer le niveau de sensibilité: Uiler require access to extremely sensitive INFOSEC information or assets? ur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate?	No Non Oui No Yes No Oui No Oui
Document N	umber / Numéro du document :	
10. a) Personn	SONNEL (SUPPLIER) / PARTIE B - PERSONNEL (FOURNISSEUR) el security screening level required / Niveau de contrôle de la sécurité du personnel requis	
	RELIABILITY STATUS COTE DE FIABILITÉ CONFIDENTIAL CONFIDENTIAL SECRET TOP SECRET TRÈS SEC	
	10.000	OP SECRET RÈS SECRET
	SITE ACCESS ACCÈS AUX EMPLACEMENTS	
	Special comments: Commentaires spéciaux :	
10. b) May unso	NOTE: If multiple levels of screening are identified, a Security Classification Guide must be provided. REMARQUE: Si plusieurs niveaux de contrôle de sécurité sont requis, un guide de classification de la sécurité doit être freened personnel be used for portions of the work?	No Yes
If Yes, wi	nnel sans autorisation sécuritaire peut-il se voir confier des parties du travail? Il unscreened personnel be escorted? irmative, le personnel en question sera-t-il escorté?	Non Oui No Yes Non Oui
	GUARDS (SUPPLIER) / PARTIE C - MESURES DE PROTECTION (FOURNISSEUR) N / ASSETS / RENSEIGNEMENTS / BIENS	
11. a) Will the s	upplier be required to receive and store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets on its site or ? seur sera-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou	No Yes Oui
	upplier be required to safeguard COMSEC information or assets? seur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC?	No Yes Oui
PRODUCTION		
occur at th	oduction (manufacture, and/or repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment le supplier's site or premises? ations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ SSIFIÉ?	No Yes Non Oui
INFORMATION	TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)	
informatio Le fournis	oplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED nor data? seur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des ments ou des données PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?	No Yes Non Oui
11. e) Will there t Disposera gouverner	e an electronic link between the supplier's IT systems and the government department or agency? -t-on d'un lien électronique entre le système informatique du fournisseur et celui du ministère ou de l'agence nentale?	No Yes Non Oui

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité unclassified

Canadä



Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat 1615584

Security Classification / Classification de sécurité unclassified

i	PART C - (continued) / PARTIE C - (suite)	
į	For users completing the form manually use the su	ımmary chart below to indicate the category(ies) and level(s) of safeguarding required at the supplier's
ı	sita(a) or promises	

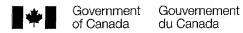
Les utilisateurs qui remplissent le formulaire manuellement doivent utiliser le tableau récapitulatif ci-dessous pour indiquer, pour chaque catégorie, les niveaux de sauvegarde requis aux installations du fournisseur.

For users completing the form online (via the Internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions. Dans le cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire en ligne (par Internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies dans le tableau récapitulatif.

SUMMARY CHART / TABLEAU RÉCAPITULATIF

Category Catégorie	PRO PR	OTÉC	ED SÉ	CLASSIFIED CLASSIFIÉ			NATO				COMSEC					
	А	В	С	CONFIDENTIAL	SECRET	TOP SECRET	NATO RESTRICTED	NATO CONFIDENTIAL	NATO SECRET	COSMIC TOP SECRET		OTECT ROTÉG		CONFIDENTIAL	SECRET	TOP SECRET
				CONFIDENTIEL		TRÈS SECRET	NATO DIFFUSION RESTREINTE	NATO CONFIDENTIEL		COSMIC TRÈS SECRET	А	В	С	CONFIDENTIEL		TRES SECRET
Information / Assets Renseignements / Biens																
Production																
IT Media / Support Ti																
IT Link / Lien électronique																

		A	В	С	CONFIDENTIAL	SECRET	SECRET TRÈS SECRET	RESTRICTED NATO DIFFUSION RESTREINTE	CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET	A	ROTÉG B		FIDENTIAL	SECRET	SECRET TRES SECRET
	Information / Assets		 														
	Renseignements / Biens Production	ļ		\vdash						 		H		 			
Į																	
	IT Media /								}	}		ļ					1
	Support TI T Link /				-							 					
	Lien électronique									ĺ		<u> </u>					
	If Yes, classify Dans l'affirma « Classificatio	tive, on de	, clas e séc	ssifi curit	er le présent t é » au haut et	formulair au bas c	e en indi lu formul	quant le nive aire.	eau de sécur	curity Cl ité dans l	assificatio la case in	on". titulé	e			·	
12	2. b) Will the docur La documentat	nent ion a	ation	n atta ciée	ached to this S à la présente l	RCL be F LVERS se	ra-t-elle l	PROTÉGÉE	et/ou CLASSI	FIÉE?						Non	Yes Oui
	If Yes, classify attachments (e Dans l'affirmat « Classificatio des pièces joi	e.g. : tive, n de	SEC clas séc	RET ssifie	' with Attachn er le présent f	nents). formulaire	e en indic	quant le nive	au de sécuri	té dans l	a case int	itulé	е				
_																	



Contract Number / Numéro du contrat	
ecurity Classification / Classification de sécurité	

PART D - AUTHORIZATION / PAR	TIED AUTODISATIO	M			
13. Organization Project Authority /					
Name (print) - Nom (en lettres moule	0 , ,	Title - Titre		Signature	Digitally signed by Paguin, Claude
Claude Paguin	,00	1	- Facilities	Pagu	in, Claude DN: c=CA, o=GC, ou=OAG-BVG, cn=Paquin, Claude
oradao / aqam		Managor	1 domaio		Date: 2019.12.16 15:42:45 -05'00'
Telephone No N° de téléphone 613-952-0213 x 5677	Facsimile No N° de	télécopieur	E-mail address - Adresse cour paquincr@oag-bvg.gd	riel c.ca	Date 12-16-2019
14. Organization Security Authority /	Responsable de la séc	urité de l'orgar	nisme		
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title - Titre		Signature	
Emmanuelle 1	alande	DCSC		ÆÐ	élande
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No Nº de		E-mail address - Adresse cour		Date
995-3708			Emmanuelle. Lalande	Doog.	Dec 19,2019.
 Are there additional instructions (Des instructions supplémentaires 	e.g. Security Guide, Se g (p. ex. Guide de sécur	curity Classific ité, Guide de c	cation Guide) attached? classification de la sécurité) sont	bvg-gc- t-elles jointes	
16. Procurement Officer / Agent d'ap	provisionnement				
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title - Titre		Signature	
Telephone No N° de téléphone	Facsimile No N° de	télécopieur	E-mail address - Adresse cou	ırriel	Date
17. Contracting Security Authority / A	utorité contractante en	matière de sé	curité		
Name (print) - Nom (en lettres moulé	es)	Title - Titre		Signature	
Telephone No Nº de téléphone	Facsimile No N° de	télécopieur	E-mail address - Adresse cou	rriel	Date